



# اصل خطبه

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي شَرَّفَ هَذَا (اشاره به بيت) بِقُدُومِ أَبِيهِ (اشاره  
 به امام حسين عليه السلام) مَنْ كَانَ بِالْأَمْسِ بَيْتًا أَصْبَحَ قِبْلَةً .  
 أَيُّهَا الْكُفْرَةُ الْفَجْرَةُ! أَتَصُدُّونَ طَرِيقَ الْبَيْتِ لِإِمَامِ الْبَرَّةِ؟  
 مَنْ هُوَ أَحَقُّ بِهِ مِنْ سَائِرِ الْبَرِيَّةِ؟ وَمَنْ هُوَ أَذْنَى بِهِ؟  
 وَلَوْلَا حُكْمُ اللَّهِ الْجَلِيلُ وَأَسْرَارُهُ الْعَلِيَّةُ وَاخْتِبَارُهُ الْبَرِيَّةُ،  
 لَطَارَ الْبَيْتُ إِلَيْهِ قَبْلَ أَنْ يَمْشِيَ لَدَيْهِ .  
 قَدْ اسْتَمَّ النَّاسُ الْحَجَرَ، وَالْحَجَرُ يَسْتَلِمُ يَدَيْهِ .  
 وَلَوْلَمْ تَكُنْ مَشِيَّةً مَوْلَايَ مَجْبُولَةً مِنْ مَشِيَّةِ الرَّحْمَنِ،  
 لَوَقَعَتْ عَلَيْكُمْ كَالصَّغْرِ الْغَضْبَانِ عَلَى عَصَافِيرِ الطَّيْرَانِ .  
 - أَتُخَوِّفُونَ قَوْمًا يَلْعَبُ بِالْمَوْتِ فِي الطُّفُولِيَّةِ فَكَيْفَ  
 كَانَ فِي الرُّجُولِيَّةِ؟ -  
 وَلَقَدْ يَتُّ بِالْهَامَاتِ لِسَيِّدِ الْبَرِيَّاتِ دُونَ الْحَيَوَانَاتِ .

هَيَّاتِ! فَانظُرُوا ثُمَّ انظُرُوا مِمَّنْ شَارِبِ الْخَمْرِ وَمِمَّنْ  
صَاحِبِ الْحَوْضِ وَالْكُوثُرِ وَمِمَّنْ فِي بَيْتِهِ الْغَوَانِي السُّكْرَانُ  
وَمِمَّنْ فِي بَيْتِهِ الْوَحْيُ وَالْقُرْآنُ، وَمِمَّنْ فِي بَيْتِهِ اللَّهَوَاتُ  
وَالدَّنَسَاتُ وَمِمَّنْ فِي بَيْتِهِ التَّطْهِيرُ وَالْآيَاتُ.

وَأَنْتُمْ وَقَعْتُمْ فِي الْغَلْطَةِ الَّتِي قَدْ وَقَعَتْ فِيهَا الْقُرَيْشُ، لِأَنَّكُمْ  
أَرَادُوا قَتْلَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَأَنْتُمْ تُرِيدُونَ  
قَتْلَ ابْنِ بِنْتِ نَبِيِّكُمْ.

وَلَا يُمَكِّنْ لَهُمْ مَا دَامَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ حَيًّا، وَ  
كَيْفَ يُمَكِّنْ لَكُمْ قَتْلَ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
مَا دُمْتُ حَيًّا سَلِيلًا؟

تَعَالَوْا أَخْبِرْكُمْ بِسَبِيلِهِ، بَادِرُوا قَتْلِي، وَاضْرِبُوا عُنُقِي  
لِيَحْضَلَ مَرَادُكُمْ.

لَا بَلَّغَ اللَّهُ مِدَارَكُمْ، وَبَدَّدَ أَعْمَارَكُمْ وَأَوْلَادَكُمْ، وَلَعَنَ اللَّهُ  
عَلَيْكُمْ وَعَلَى أَجْدَادِكُمْ.

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

### خطبه حضرت ابا الفضل علیه السلام

خطبه‌ای که در اختیار شما است توسط قمر بنی هاشم حضرت ابا الفضل علیه السلام بر بالای بام کعبه ایراد گردید - اصل خطبه در کتابی بنام مناقب سادات اکرام تألیف سید عین العارضین هندی موجود است - کتاب مذکور در کتابخانه مرحوم علامه میرحامد حسین هندی قده سره صاحب کتاب نفیس و ارزنده عبقات الانوار موجود است -

این خطبه در روز تروییه (هشتم ذی الحجه الحرام) ۶۰ هجری به حکام عزیمت قافله حسینی بسوی کوفه (کربلا) بر فراز خانه کعبه در حضور هزاران حاجی!!! و طواف گریز ایراد گردید -

اصل خطبه و ترجمه فارسی آن از کتاب خطیب کعبه تألیف مهندس علی اصغر پو نسیان کپی شده است -

انجمن غلامان در عباسء از خداوند متعال توفیقات معظمه را خواستار و باتشکر فراوان اصل خطبه و ترجمه فارسی آن را بعینه به چاپ میرساند -

به نام خداوند بخشنده‌ی مهربان

لاحمد خدایی را سزااست که این بیت را به قدوم پدر او (اشاره به  
ابی‌عبدالله‌الحسین علیه‌السلام) شرافت داد خدایی که دیروز گذشته (ابن‌جا) برای  
او بیت بود ولی امروز (به یمن قدوم پدرش) قبله گردیده است.

ای کافران فاجر و فاسق! آیا ادامه‌ی امر حج را برای امام پاکان و نیکان  
مانع می‌شوید؟ چه کسی سزاوارتر از او به خانه‌ی کعبه است؟ چه کسی از  
او به کعبه نزدیک‌تر است؟

اگر حکمت‌های آشکار خدا و اسرار بلند بالا و امتحان نمودن بندگانش او  
(به وسیله‌ی این خانه) نبود، هر آینه این بیت به سوی او پرواز می‌کرد قبل  
از آن‌که امام حسین علیه‌السلام قدم به طرف آن بردارد. مردم استلام حَجَر می‌کنند  
ولی حَجَر دست او را استلام می‌نماید.

اگر مشیت و خواست مولای من از مشیت خدای رحمان سرچشمه  
نمی‌گرفت و به آن تعلق نداشت، هر آینه مانند مرغ شکاری غضبناک که بر  
گنجشک‌های در حال پرواز هجوم می‌آورد، بر شما حمله می‌آورد. - آیا  
قومی را می‌ترسانید که آن‌ها در کودکی مرگ را به بازی می‌گیرند، پس  
چگونه است در بزرگی - و به جای حیوانات، سران و مهتران شما را در  
برابر او فدا می‌کردم.

هیئات! نگاه کنید آن هم به دقت و ببینید (سزاوار است پیرو چه کسانی باشید؟) از کسی پیروی کنید که شارب الخمر است یا از کسی که صاحب حوض و کوثر است؟ از کسی که در خانه او آواز خوانهای مست وجود دارد یا از کسی که در بیت او وحی و قرآن است؟ از کسی که در خانه‌ی او هوسرانی و آلات لهو و لعب و پلیدی است یا از کسی که در خانه‌ی او پاکی و نشانه‌های خداست؟

شما در گمراهی و انحرافی واقع شدید که قریش در آن قرار داشتند، مراد آن‌ها کشتن رسول خدا ﷺ بود و شما کشتن فرزند دختر پیامبرتان را اراده نموده‌اید. تا زمانی که امیرالمؤمنین علیه السلام زنده بود برایشان کشتن پیغمبر خدا صلی الله علیه و آله ممکن نبود، چگونه برای شما کشتن ابی عبد الله الحسین علیه السلام امکان پذیر است تا مادامی که من - که ذریه علی علیه السلام هستم - زنده باشم؟ بیایید تا شما را به راه کشتن امام حسین علیه السلام آگاه کنم: به قتل من مبادرت ورزید، کردن مرا برزید تا مراد شما حاصل گردد.

خداوند شما را به مقصودی که برای آن دور هم جمع شده‌اید نرساند، و عمرهای شما را کوتاه و اولادتان را متشتت و پراکنده سازد و شما و اجدادتان را لعنت کند.